



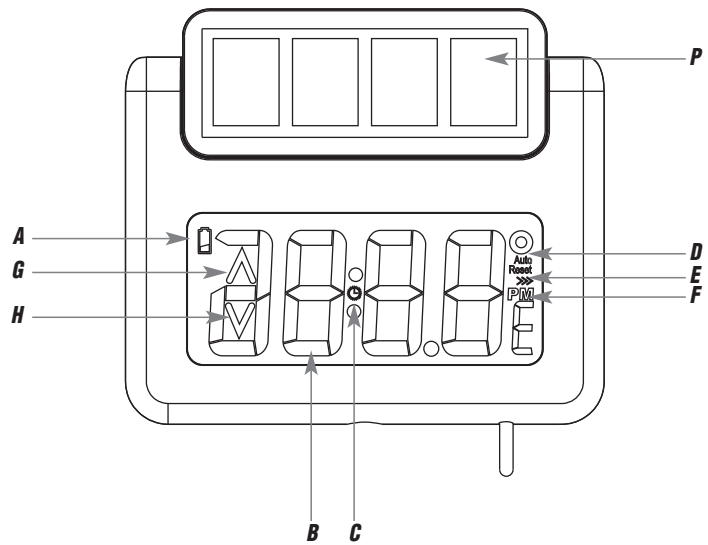
**Bruksanvisning**



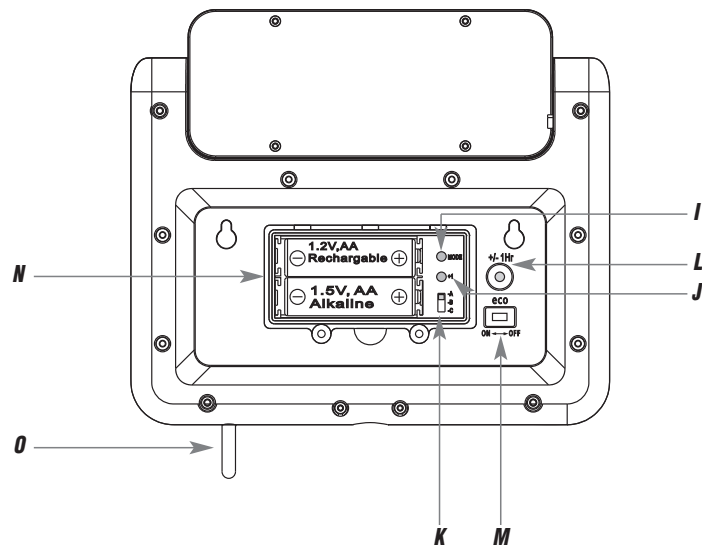
CE

**Kat.-nr. 30.2026**

**Fig. 1**



**Fig. 2**



## AVENUE – Trädgårdstermometer med solcellsbelysning



Tack för att du väljer detta instrument från TFA.

### 1. Innan du använder denna produkt

- Var vänlig och se till att du läser igenom bruksanvisningen noggrant. Denna information hjälper dig att bekanta dig med din nya enhet, att lära sig alla dess funktioner och delar, för att ta reda på viktiga detaljer om dess första användning och hur man använder den och att få råd i händelse av ett fel.
- Att följa och respektera anvisningarna i din bruksanvisning kommer att förhindra skador på ditt instrument och förlust av dina lagstadgade rättigheter som uppstår på grund av felaktig användning.
- Likaså tar vi inget ansvar för eventuella felaktiga avläsningar eller för eventuella konsekvenser som följer av dem.
- Vi skall inte hållas ansvariga för eventuella skador som uppstår till följd av att inte dessa instruktioner efterföljs.
- Ta särskilt del av säkerhetsråden!
- Vänligen förvara denna bruksanvisning säkert för framtida referens.

### 2. Användningsområde och alla fördelar med ditt nya instrument i korthet

- Tydlig funktionell design
- Stor digital display med 3 olika lägen:
  1. Aktuell temperatur
  2. Aktuell temperatur och tid i följd
  3. Ström, högsta och lägsta temperatur och tid i följd
- Max- och minimivärden med autoåterställning
- Automatisk bakgrundsbelysning vid mörker
- Aluminiumstång (avskiljbar)
- För att sätta i marken
- Solpanel – roterbar 180°
- Väderbeständig

### 3. För din säkerhet

- Denna produkt är uteslutande avsedd för det användningsområde som beskrivs ovan. Den bör endast användas enligt beskrivningen inom dessa anvisningar.
- Otillåtna reparationer, förändringar eller ändringar av produkten är förbjudna.

## AVENUE – Trädgårdstermometer med solcellsbelysning



**Varning!**  
**Risk för skada:**

- Förvara detta instrument och batterierna utom räckhåll för barn.
- Batterier kan vara farliga vid förtäring. Om ett batteri sväljs kan detta leda till allvarliga inre brännskador och dödsfall inom två timmar. Om du misstänker att ett batteri kan ha svalts eller på annat sätt hamnat i kroppen, sök medicinsk hjälp omedelbart.
- Batterier får inte kastas i elden, kortslutas, tas isär eller laddas upp. Risk för explosion!
- Batterier innehåller skadliga syror. Svaga batterier bör bytas så snart som möjligt för att förhindra skador som orsakas av läckage. Använd aldrig en kombination av gamla och nya batterier tillsammans, och inte heller batterier av olika typer.
- Använd kemikaliebeständiga skyddshandskar och skyddsglasögon vid hantering av läckande batterier.



**Viktig information om produktsäkerhet!**

- **Observera:** Solpanelen är ömtålig. Tappa inte instrumentet och undvik kollisioner, vibrationer eller extrema temperaturer.
- Utsätt inte din produkt för extrema temperaturer, vibrationer eller stötar.

### 4. Delar

**LCD-display ( Fig. 1):**

- A: Batterisymbol
- B: Indikationstid/temperatur
- C: Symbol för sommartid (DST)
- D: Automatisk återställning (Auto Reset)
- E: Visningsläge A, B eller C
- F: PM vid 12-timmars system
- G: Symbol för maximal temperatur
- H: Symbol för minimitemperatur

## AVENUE – Trädgårdstermometer med solcellsbelysning

### Knappar (Fig. 2):

I: **MODE** knappen (i batterifacket)

J: **+1** knapp (i batterifacket)

K: **Switch A-B-C** (i batterifacket)

L: **+/-1 Hr** knapp

M: **ECO** omkopplare





### Hölje (Fig. 1-2):

N: Batterifack (skruvat)

O: Temperatursond

P: Solpanel

### 5. Komma igång

- Öppna batterifacket med en skruvmejsel.
- Sätt i batterierna (övre: laddningsbart batteri 1 x 1,2 V AA för belysningen; nedre: batteri 1 x 1,5 V AA för alla funktioner) i batterifacket, observera rätt polaritet.
- **OBSERVERA: Det uppladdningsbara batteriet på 1,2 V för bakgrundsbelysningen är inte fulladdat när det skickas. För maximal effektivitet är det lämpligt att låta det laddningsbara batteriet laddas fullt av solpanelen en solig dag före den första användningen. Alternativt kan det laddningsbara batteriet laddas upp med en vanlig batteriladdare.**
- Dra bort skyddsfolien från displayen.
- Enheten är nu klar att använda.
- Alla LCD-segment tänds i några sekunder
- 00:00 visas på displayen och DST-symbolen  blinkar.
- Vid Sommartid, tryck på **+1** knappen för bekräftelse medan symbolen blinkar och DST-symbolen  finns kvar på displayen.
- Vid standardtid tryck på **+1** knapp en gång och DST-symbolen  visas.
- Om inget bekräftas inom 15 sekunder, slutar DST symbolen  att blinka och försvinner.
- För enkelt tidsbyte med endast en knapptryckning måste du ha en korrekt inställning (se punkt: Sommartid / Standard Time switch)
- Knapparna sitter inne i batterifacket.

### 5.1 Inställning av klockan

- Skjut omkopplaren till position B eller C.



## AVENUE – Trädgårdstermometer med solcellsbelysning



- Så snart tiden visas på displayen, tryck på **MODE** knappen för att gå in i inställningsläget.
- Timsiffran blinkar.
- Tryck på **+1** knappen för att ställa in timmarna. Håll och tryck på knappen för en snabb räkning.
- Tryck på **MODE** knappen igen och ställ in minuter på samma sätt.
- Tryck på **MODE** knappen igen och du kommer att återgå till normalläge.
- Instrumentet kommer att avsluta inställningsläget, om inte någon knapp används inom en 15 sekunders period.

### 5.2 Ändra skärmvisning °C/°F

- När displayen visar aktuell temperatur, tryck på **+1** knappen för att ändra mellan °C eller °F som temperaturenhet, samtidigt ändras tidsystemet från 24 till 12 timmars-system.
- PM visas på displayen efter klockan tolv.
- Stäng batterifacket igen.

### 5.3 Sommartid / Standardtid-omkopplare

- När tiden visas på displayen, håll in **+/-1 Hr** knappen utanför batterifacket i 3 sekunder och sommartid ändras till vintertid och vice versa (+/-1 timme).
- Var uppmärksam på rätt inställning vid startproceduren.

### 5.4 Välj visningsläge

- Omkopplingsposition A: Aktuell temperatur (display: >)
- Omkopplingsposition B: Aktuell temperatur och tid omväxlande (display: >>)
- Omkopplingsposition C: Aktuell temperatur, högsta/lägsta temperatur och tid omväxlande (display: >>>)

### 5.5 Högsta och lägsta temperaturer

- Det sker en automatisk uppdatering av maxtemperatur vid 8:00 och lägsta temperatur kl 20:00. Vänligen ställ in den faktiska tiden för att aktivera denna funktion.
- Automatisk återställning blinkar på LCD-skärmen.

### 5.6 Temperatursond

- Silverstiftet är temperatursonden. Var snäll och ta hand om den och bryt den inte. Temperatursonden har ingen justeringsfunktion. Den mäter bara temperaturen.

## AVENUE – Trädgårdstermometer med solcellsbelysning



### 5.7 Bakgrundsbelysning och fixering

- Det medföljande batteriet kommer att laddas på ett miljövänligt sätt av solpanelen.
- När du väljer plats, tänk då på att solpanelen behöver minst 8-10 timmar ljus per dag för att en långsiktig tillräcklig strömförsörjning ska garanteras. **Observera:** Direkt solsken förfalskar mätningen.
- Termometern är försedd med en ljussensor för att tända lyset automatiskt vid mörker mellan klockan 5 och 9 och klockan 18 och 23. Undvik närheten av artificiellt ljus (som gatubelysning).
- Med **ECO** omkopplaren är det möjligt att slå på den tidsstyrda belysningen (vänster) eller av (höger) **ECO**.
- Om **ECO-läget** inte är aktivt kommer belysningen att tändas automatiskt så snart ljussensorn indikerar mörker.
- När batterisymbolen visas på displayen är det laddningsbara batteriets spänning låg och bakljusfunktionen kan tillfälligt inaktiveras, tills solpanelens strömtillförsel är tillräcklig igen.
- Tryck fast plattan ordentligt i marken.
- Montera stängan och stoppa den i marken rakt igenom hålet i mitten av plattan. Fixera termometern på staven och vrid solpanelen (roterbar 180°) i den riktning där den får den högsta justillförseln.

### 6. Skötsel och underhåll

- För bästa funktion håll alltid solpanelen ren. Rengör den med en mjuk trasa och kanske lite glas- eller displayrengöringsmedel. Använd inte lösningsmedel eller skurmedel.
- Ta ut batteriet om du inte använder produkten under en längre tid.

### 6.1 Batteribyte

- Vänligen byt 1,5 V AA-batteriet när displayen blir svag.
- Använd endast alkaliska batterier. Observera korrekt polaritet.

### 7. Felsökning

Problem	Lösningar
Inget visas på displayen	→ Säkerställ korrekt polaritet vid isättning av batteriet
Felaktig indikering	→ Byt batteri

## AVENUE – Trädgårdstermometer med solcellsbelysning



Ingen belysning → Se till att inga föremål täcker solpanelen (se punkt 5.7)

### 8. Avfallshantering

Denna produkt har tillverkats med hjälp av högvärdiga material och komponenter som kan återvinnas och återanvändas.



Släng aldrig tomma batterier och laddningsbara batterier med vanligt hushållsavfall.

Som konsument är du enligt lag skyldig att ta dem till din butik eller till en lämplig insamlingsplats beroende på nationella eller lokala bestämmelser för att skydda miljön.

Symbolerna för de tungmetaller som ingår är:

Cd=kadmium, Hg=kviksilver, Pb=bly



Denna produkt är märkt i enlighet med EU:s direktiv om elektriska eller elektroniska produkter för avfall (WEEE).

Var god kasta inte denna produkt i vanliga hushålls-sopor. Som konsument är du skyldig att ta uttjänta enheter till en angiven återvinningsplats för bortskaffande av elektriska och elektroniska produkter, för att säkerställa miljökompatibel bortskaffande.

### 9. Specifikationer

Mätområdestemperatur:	-25 °C...+70 °C (+13 °F...+158 °F)
Noggrannhet:	±1 °C 0 °C...+45 °C (+32 °F...+113 °F) ±1,5 °C -25 °C... 0 °C (-13 °F...+32 °F) och +45 °C...+70 °C (+113 °F...+158 °F)
Upplösning:	0,1 °C
Strömförbrukning:	1x 1,2 V AA laddningsbart batteri och 1x 1,5 V AA-batteri

## **AVENUE – Trädgårdstermometer med solcellsbelysning**



---

Hölje dimension: 175 x 38 x 1145 mm

---

Vikt: 592 g (endast instrument)

---

TFA Dostmann GmbH & Co.KG, Zum Ottersberg 12, D-97877 Wertheim, Tyskland

Ingen del av denna bruksanvisning får återges utan skriftligt medgivande från TFA Dostmann. De tekniska uppgifterna är korrekta vid tidpunkten för att gå till utskrift och kan ändras utan föregående meddelande.

De senaste tekniska uppgifterna och informationen om denna produkt hittar du på vår hemsida genom att helt enkelt skriva in produktnumret i sökrutan.

**[www.tfa-dostmann.de](http://www.tfa-dostmann.de)**

02/21